



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 16. September 2005
(OR. en)**

12242/05

PTS A 39

LISTE DER A-PUNKTE

für die	2677. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION (Landwirtschaft und Fischerei)
am	Montag, 19. und Dienstag, den 20. September 2005

1. Annahme der Verordnung des Rates über die Förderung der Entwicklung des ländlichen Raums durch den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) (RA)
Dok. 8688/05 AGRI 128 AGRISTR 24 CADREFIN 99
+ COR 1 (es)
+ COR 2 (da)
Dok. 12188/05 AGRI 223 AGRISTR 35 CADREFIN 172 OC 623
+ ADD 1 REV 1
+ ADD 2
vom WSA am 5.9.05 im Anschluss an die vom Rat (Fischerei und Landwirtschaft) am 20.6.05 erzielte Einigung gebilligt
2. Annahme der Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 2092/91 über den ökologischen Landbau und die entsprechende Kennzeichnung der landwirtschaftlichen Erzeugnisse und Lebensmittel (RA)
Dok. 12003/05 AGRILEG 117 OC 588
Dok. 12018/05 AGRILEG 118 OC 591
vom WSA am 6.6.05 gebilligt

3. Annahme des Beschlusses des Rates über den Abschluss des Abkommens in Form eines Briefwechsels über die vorläufige Anwendung des Protokolls zur Festlegung der Fangmöglichkeiten und der finanziellen Gegenleistung nach dem Abkommen zwischen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Islamischen Bundesrepublik Komoren über die Fischerei vor der Küste der Komoren für die Zeit vom 1. Januar 2005 bis 31. Dezember 2010 (RA + E)
 - Dok. 11449/05 PECHE 156 OC 563
 - + ADD 1 REV 1
 - 11445/05 PECHE 153 OC 564
 - + COR 1
 - + REV 1 (lv)
 vom AStV (1. Teil) am 7.9.05 gebilligt

4. Annahme einer Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 850/98 im Hinblick auf den Schutz der Tiefwasserkorallenriffe vor den Folgen der Fischerei in bestimmten Gebieten des Atlantiks (RA+E)
 - Dok. 12013/05 PECHE 172 OC 589
 - + COR 1 (fr,de,it,nl,el,es,sv)
 - + ADD 1
 - + ADD 1 COR 1 (fr,de,it,nl,el,es,fi,sv,hu)
 - 12014/05 PECHE 173 OC 590
 - + COR 1 (da)
 vom AStV (1. Teil) am 7.9.05 gebilligt

5. Entwurf eines Beschlusses des Rates über die allgemeinen Durchführungsbestimmungen zu Artikel 45a des Statuts
 - Annahme
 - Dok. 11026/1/05 REV 1 STAT 13 FIN 260 OC 526
 - 9804/1/05 REV 1 STAT 8 FIN 198
 - + REV 1 COR 1 (fr)
 - + REV 2 (cs)
 vom AStV (1. Teil) am 7.9.05 gebilligt

6. Entwurf eines Beschlusses des Rates über die Übertragung der Befugnis zur Ausstellung von Ausweisen für die Beamten des Generalsekretariats des Rates auf den Stellvertretenden Generalsekretär des Rates
 - Annahme
 - Dok. 11046/05 STAT 14 FIN 263 OC 531
 - 10933/05 STAT 12 FIN 254 OC 519
 vom AStV (1. Teil) am 7.9.05 gebilligt

7. Schriftliche Anfragen von Mitgliedern des Europäischen Parlaments an den Rat
- a) Nr. 2607/04 von Erik MEIJER
"Gleichberechtigung der Sprachen von Mehrheiten in den verschiedenen Regionen der EU und die Konsequenzen für die Bewohner von mehrsprachigen Mitgliedstaaten mit Sprachgrenzen"
Dok. 10957/05 PE-QE 522
 - b) Nr. 810/05 von Mario BORGHEZIO
"Ungerechtfertigter Ausschluss der italienischen Sprache von den Pressekonferenzen der europäischen Kommissare"
Dok. 10959/05 PE-QE 523
 - c) Nr. 913/05 von Cristiana MUSCARDINI
"Schutz der italienischen Sprache"
Dok. 10960/05 PE-QE 524
 - d) Nr. 1123/05 von Mario BORGHEZIO
"Überflutung des europäischen Marktes mit chinesischen Textilerzeugnissen"
Dok. 11136/05 PE-QE 529
 - e) Nr. 1258/05 von Erik MEIJER
"Verzögerung des für den 17. März 2005 geplanten Beginns der Verhandlungen mit Kroatien über den Beitritt zur EU und negative Auswirkungen für Frieden und Integration auf dem Balkan"
Dok. 10961/05 PE-QE 525
 - f) Nr. 1414/05 von Hélène GOUDIN
"Maßnahmen gegen Terrorismus"
Dok. 10962/05 PE-QE 526
 - g) Nr. 1529/05 von Daniel VARELA SUANZES-CARPEGNA
"Fischereiabkommen mit Marokko"
Dok. 10581/05 PE-QE 483
 - h) Nr. 1537/05 von Daniel VARELA SUANZES-CARPEGNA
"Übergangsfrist des Kohäsionsfonds"
Dok. 11137/05 PE-QE 530
 - i) Nr. 1639/05 von Renato BRUNETTA
"Wiederholte Einlassungen von Kommissar Joaquin Almunia zu den Staatskonten Italiens"
Dok. 10442/05 PE-QE 463
 - j) Nr. 1665/05 von David MARTIN
"Pastor Hamid Pourmand und das Recht auf Übertritt zu einem anderen Glauben"
Dok. 10438/05 PE-QE 459
 - k) Nr. 1724/05 von Mario BORGHEZIO
"Wachsamkeit Europas in Bezug auf Lieferungen von Nukleartechnik nach Iran"
Dok. 10439/05 PE-QE 460
 - l) Nr. 1790/05 von Gay MITCHELL
"Konfiszierung des Gästehauses der Episkopalischen Kirche des Sudan (ECS)"
Dok. 10440/05 PE-QE 461
vom AStV (1. Teil) am 20.7.05 gebilligt

8. Schriftliche Anfragen von Mitgliedern des Europäischen Parlaments an den Rat
- a) Nr. 0706/05 von Frank VANHECKE
"Menschenrechtsausschuss Türkei"
Dok. 11199/05 PE-QE 531
 - b) Nr. 1523/05 von James ALLISTER
"Protestantische Freikirchen in Eritrea"
Dok. 10585/05 PE-QE 486
 - c) Nr. 1603/05 von Manuel MEDINA ORTEGA
"Steuerharmonisierung und Schutz der Bürger"
Dok. 10546/05 PE-QE 471
 - d) Nr. 1620/05 von Rebecca HARMS
"Transferabkommen für radioaktive Abfälle zwischen Ungarn und Russland"
Dok. 10497/05 PE-QE 469
 - e) Nr. 1621/05 von Antonio DE POLI
"Nein zur Abänderung des Rahmengesetzes 266/91 und Nein zu den entsprechenden Kürzungen beim Freiwilligendienst"
Dok. 10557/05 PE-QE 473
 - f) Nr. 1652/05 von Graham WATSON
"Todesstrafe in Singapur"
Dok. 10496/05 PE-QE 468
 - g) Nr. 1679/05 von Helmuth MARKOV
"Verlauf der Bundesautobahn A 14"
Dok. 10656/05 PE-QE 501
 - h) Nr. 1684/05 von Mario BORGHEZIO
"Konkrete Sofortmaßnahmen gegen den Tabakschmuggel aus China"
Dok. 10593/05 PE-QE 488
 - i) Nr. 1687/05 von Rebecca HARMS
"Illegale Einschränkungen der Freiheit von Dr. Mordechai Vanunu und Verletzung des Internationalen Paktes über die bürgerlichen und politischen Rechte"
Dok. 10495/05 PE-QE 467
 - j) Nr. 1732/05 von John BOWIS
"Polisario"
Dok. 10582/05 PE-QE 484 + COR 1
 - k) Nr. 1747/05 von Christine DE VEYRAC
"Erwerb amerikanischer Flugzeuge durch Polen"
Dok. 10494/05 PE-QE 466
 - l) Nr. 1775/05 von Edite ESTRELA und Emanuel FERNANDES
"Europäische Lizenz für Flugbegleiter"
Dok. 10653/05 PE-QE 500
 - m) Nr. 1801/05 von Jana BOBOŠIKOVÁ
"Ratifizierung des Vertrags über eine Verfassung für Europa"
Dok. 10619/05 PE-QE 489
 - n) Nr. 1803/05 von Jana BOBOŠIKOVÁ
"Verbrauchssteuer auf stillen Wein"
Dok. 10545/05 PE-QE 470

- o) Nr. 1875/05 von Geoffrey VAN ORDEN
"Nordzypern"
Dok. 10738/05 PE-QE 508
- p) Nr. 1903/05 von Salvatore TATARELLA
"Transparenz der Europäischen Zentralbank" (EZB)
Dok. 10939/05 PE-QE 520
- q) Nr. 1908/05 von Cristiana MUSCARDINI
"Afghanistan-Frage"
Dok. 10853/05 PE-QE 517
- r) Nr. 2001/05 von Mario BORGHEZIO
"Europa muss sich wehren gegen chinesische Wirtschaftsspionage"
Dok. 10742/05 PE-QE 512
- s) Nr. 2024/05 von Ivo BELET
"Klagen betreffend die Freizügigkeit für Sportler"
Dok. 10558/05 PE-QE 474
- t) Nr. 2045/05 von Maria MATSOUKA
"Hohe Exportleistungen Chinas und schlechte Arbeitsbedingungen der chinesischen Beschäftigten"
Dok. 10741/05 PE-QE 511
- u) Nr. 2060/05 von Umberto GUIDONI
"GVO Monsanto: Gefahr für die Gesundheit"
Dok. 10852/05 PE-QE 516
- v) Nr. 2071/05 von Margrietus VAN DEN BERG and Jan WIERSMA
"Lage der nordkoreanischen Flüchtlinge in China"
Dok. 10580/05 PE-QE 482
- w) Nr. 2076/05 von Bart STAES
"Die Lage der tschetschenischen Flüchtlinge in Georgien"
Dok. 10739/05 PE-QE 509
- x) Nr. 2088/05 von Eija-Riitta KORHOLA
"Beitritt Bulgariens zur Europäischen Union"
Dok. 10579/05 PE-QE 481
- y) Nr. 2166/05 von Georgios KARATZAFERIS
"Ablehnung der Europäischen Verfassung in Frankreich und den Niederlanden"
Dok. 11104/05 PE-QE 528
- z) Nr. 2235/05 von Hélène GOUDIN
"EU-Verfassung"
Dok. 10740/05 PE-QE 510
- aa) Nr. 2240/05 von Amalia SARTORI
"Ausgabe von 1- und 2-Euro-Banknoten"
Dok. 10737/05 PE-QE 507
vom AStV (1. Teil) am 2.9.05 gebilligt

- 9. Europäischer Wirtschafts- und Sozialausschuss
 - Ernennung von Herrn Hervé COUPEAU (FR)
Dok. 10637/05 CES 52 JUR 285
10638/05 CES 53
vom AStV (1. Teil) am 20.7.05 gebilligt

10. Beratender Ausschuss für die Freizügigkeit der Arbeitnehmer
- a) Ernennung von Herrn Raphael SCERRI als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Frau Amanda MAGRI (Malta)
 - b) Ernennung von Frau Janja ROMIH als Nachfolgerin des ausscheidenden Mitglieds Frau Staša BALOH-PLAHUTNIK (Slowenien)
 - c) Ernennung von Frau Viera KUSEDOVÁ als Nachfolgerin des ausscheidenden Mitglieds Herrn Pavol JUHÁS (Slowakei)
 - d) Ernennung von Herrn Pavol JUHÁS als Nachfolger des ausscheidenden stellvertretenden Mitglieds Frau L'ubica GAJDOŠOVÁ (Slowakei)
Dok. 10877/05 SOC 299
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
11. Beratender Ausschuss für die soziale Sicherheit der Wanderarbeitnehmer
- a) Ernennung von Frau Daniela PIVOVAROVÁ als Nachfolgerin des ausscheidenden Mitglieds Frau Natália DIANIŠKOVÁ (Slowakei)
 - b) Ernennung von Herrn Jaroslav KOVÁČ als Nachfolger des ausscheidenden stellvertretenden Mitglieds Frau Daniela PIVOVAROVÁ (Slowakei)
Dok. 10878/05 SOC 300
+ COR 1
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
12. Beratender Ausschuss für die soziale Sicherheit der Wanderarbeitnehmer
- Ernennung der griechischen Mitglieder und stellvertretenden Mitglieder
Dok. 11289/05 SOC 310
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
13. Beratender Ausschuss für Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz
- Ernennung von Herrn Igor ANTAUER als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Frau Azra SERAŽIN (Slowenien)
Dok. 11321/05 SOC 311
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
14. Standpunkt der Gemeinschaft im Gemischten Ausschuss EG-EFTA "Vereinfachung der Förmlichkeiten im Warenverkehr" im Hinblick auf die Annahme des Entwurfs eines Beschlusses Nr. 1/2005 des Gemischten Ausschusses EG-EFTA "Vereinfachung der Förmlichkeiten im Warenverkehr" über die Einladung an Rumänien, dem Übereinkommen vom 20. Mai 1987 zur Vereinfachung der Förmlichkeiten im Warenverkehr beizutreten
- Annahme
Dok. 11654/05 CID 21 UD 92 AELE 21 PECOS 41
11655/05 CID 22 UD 93 AELE 22 PECOS 42
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt

15. Standpunkt der Gemeinschaft im Gemischten Ausschuss EG-EFTA "Gemeinsames Versandverfahren" im Hinblick auf die Annahme des Entwurfs eines Beschlusses Nr. 5/2005 des Gemischten Ausschusses EG-EFTA "Gemeinsames Versandverfahren" über die Einladung an Rumänien, dem Übereinkommen vom 20. Mai 1987 über ein gemeinsames Versandverfahren beizutreten
- Annahme
Dok. 11656/05 CID 23 UD 94 AELE 23 PECOS 43
11657/05 CID 24 UD 95 AELE 24 PECOS 44
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
16. Standpunkt der Gemeinschaft im Gemischten Ausschuss EG-EFTA "Gemeinsames Versandverfahren" im Hinblick auf die Annahme des Entwurfs eines Beschlusses Nr. 6/2005 des Gemischten Ausschusses EG-EFTA "Gemeinsames Versandverfahren" zur Änderung des Übereinkommens vom 20. Mai 1987 über ein gemeinsames Versandverfahren
- Annahme
Dok. 11658/05 CID 25 UD 96 AELE 25 PECOS 45
+ COR 1 (pt)
+ REV 1 (lt)
11659/05 CID 26 UD 97 AELE 26 PECOS 46
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
17. Ausschuss der Regionen
- a) Ernennung von zwei Mitgliedern und vier stellvertretenden Mitgliedern (IE)
Dok. 10456/05 CDR 95 JUR 275
10476/05 CDR 96
 - b) Ernennung von drei Mitgliedern und fünf stellvertretenden Mitgliedern (IT)
Dok. 10479/05 CDR 98 JUR 276
10481/05 CDR 99
 - c) Ernennung von zwei Mitgliedern und einem stellvertretenden Mitglied (EE)
Dok. 10709/05 CDR 104 JUR 288
+ COR 1
10710/05 CDR 105
vom AStV (2. Teil) am 20.7.05 gebilligt
 - d) Ernennung von Frau Irena MAJCEN (stellvertretendes Mitglied, SI)
Dok. 10540/05 CDR 101 JUR 280
10541/1/05 CDR 102 REV 1
 - e) Ernennung eines Mitglieds und eines stellvertretenden Mitglieds (MT)
Dok. 11057/05 CDR 113 JUR 321
11054/05 CDR 111
vom AStV (2. Teil) am 7.9.05 gebilligt
18. Empfehlung der Kommission an den Rat zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein neues Abkommen zur Änderung und Verlängerung des Abkommens über den Handel mit Textilwaren zwischen der EG und der Republik Belarus
- Dok. 10356/05 TEXT 25 NIS 86 COEST 96 OC 446 **RESTREINT UE**
vom AStV (2. Teil) am 20.7.05 gebilligt

19. Empfehlung an den Rat betreffend die Zulassung einer von zweiter Stelle geprüften Verschlüsselungseinrichtung (Capucine)
Dok. 11649/05 CSC 59
vom AStV (2. Teil) am 7.9.05 gebilligt
20. Empfehlung an den Rat betreffend die Zulassung einer von zweiter Stelle geprüften Verschlüsselungseinrichtung (SINA BOX P)
Dok. 11653/05 CSC 60
vom AStV (2. Teil) am 7.9.05 gebilligt
21. Gemeinsamer Standpunkt 2005/ /GASP des Rates zur Verlängerung des Gemeinsamen Standpunkts 2004/661/GASP über restriktive Maßnahmen gegen einzelne belarussische Amtsträger
Dok. 11714/05 PESC 724 COEST 131 OC 579
11715/05 PESC 725 COEST 132 OC 580
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt
22. Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Informationsaustausch und die Zusammenarbeit betreffend terroristische Straftaten
Dok. 11259/05 CRIMORG 71 ENFOPOL 92 EUROPOL 26 EUROJUST 41 OC 549
+ COR 1
+ COR 2 (da)
+ REV 1 (sk)
11918/05 CRIMORG 83 ENFOPOL 104 EUROPOL 30 EUROJUST 57 OC 585
+ COR 1
vom AStV (2. Teil) am 7.9.05 gebilligt
23. Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Errichtung der Europäischen Polizeiakademie (EPA)
Dok. 10534/1/05 REV 1 ENFOPOL 81 OC 457
10040/1/05 REV 1 ENFOPOL 73 OC 448
vom AStV (2. Teil) am 20.7.05 gebilligt
24. Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung des Abkommens zwischen der Europäischen Gemeinschaft und dem Königreich Dänemark zur Ausdehnung der Verordnung (EG) Nr. 1348/2000 des Rates über die Zustellung gerichtlicher und außergerichtlicher Schriftstücke in Zivil- oder Handelssachen in den Mitgliedstaaten auf Dänemark (RA)
Dok. 11035/05 JUSTCIV 136 OC 528
10723/05 JUSTCIV 127 OC 484
+ REV 1 (cs)
+ REV 2 (lv)
vom AStV (2. Teil) am 20.7.05 gebilligt

25. Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung des Abkommens zwischen der Europäischen Gemeinschaft und dem Königreich Dänemark zur Ausdehnung der Verordnung (EG) Nr. 44/2001 des Rates über die gerichtliche Zuständigkeit und die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen auf Dänemark (RA)
Dok. 11036/05 JUSTCIV 137 OC 529
10725/05 JUSTCIV 128 OC 486
+ COR 1 (sv)
+ COR 2 (de)
+ COR 3 (de)
+ REV 1 (cs)
vom AStV (2. Teil) am 20.7.05 gebilligt
26. Beschluss des Rates über den Abschluss eines Protokolls zum Europa-Mittelmeer-Abkommen zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Arabischen Republik Ägypten andererseits zur Berücksichtigung des Beitritts der Tschechischen Republik, der Republik Estland, der Republik Zypern, der Republik Lettland, der Republik Litauen, der Republik Ungarn, der Republik Malta, der Republik Polen, der Republik Slowenien und der Slowakischen Republik zur Europäischen Union
Dok. 5099/05 EG 1
5100/05 EG 2
+ COR 1 (nl)
+ COR 2 (pt)
vom AStV (2. Teil) am 20.7.05 gebilligt
27. Entwürfe von Beschlüssen des Rates über den Abschluss eines Protokolls zum Europa-Mittelmeer-Abkommen anlässlich des Beitritts der zehn neuen EU-Mitgliedstaaten
- a) Marokko
Dok. 12061/05 MED 24 MA 18 OC 595
9649/05 MA 12 OC 387
- b) Jordanien
Dok. 12063/05 MED 25 RHJ 7 OC 597
5092/05 RHJ 2 OC 405
- c) Tunesien
Dok. 12065/05 MED 26 TU 12 OC 599
9648/05 TU 9 OC 386
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt
28. Beziehungen zu Marokko
- Annahme eines Beschlusses des Rates über den Standpunkt der Europäischen Gemeinschaft und ihrer Mitgliedstaaten in dem durch das Europa-Mittelmeer-Abkommen zur Gründung einer Assoziation zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und dem Königreich Marokko andererseits eingesetzten Assoziationsrat im Hinblick auf die Annahme einer Empfehlung zur Umsetzung des Aktionsplans EU-Marokko, in der geänderten Fassung
Dok. 11506/05 MA 16
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt

29. Zugang der Öffentlichkeit zu Dokumenten
– Zweitantrag Nr. 33/c/03/05
Dok. 11623/05 INF 139 API 100 JUR 348
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt
30. Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Aufhebung des Zollkontingents für die Einfuhren von löslichem Kaffee des KN-Codes 2101 11 11
Dok. 11112/1/05 REV 1 COMER 83 WTO 117 AMLAT 55 OC 538
Dok. 11114/05 COMER 84 WTO 118 AMLAT 56 OC 539
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt
31. Annahme von Rechtsakten im Rahmen des Verfahrens bei einem übermäßigen Defizit
- Entscheidung des Rates zum Bestehen eines übermäßigen Defizits in Portugal gemäß Artikel 104 Absatz 6 EG-Vertrag
 - Empfehlung des Rates an Portugal gemäß Artikel 104 Absatz 7 des Vertrags mit dem Ziel, das übermäßige öffentliche Defizit zu beenden
Dok. 12071/05 ECOFIN 281 UEM 182
Dok. 12069/05 ECOFIN 279 UEM 180
Dok. 12070/05 ECOFIN 280 UEM 181
+ COR 1 (fi)
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt

o
o o

Öffentliche Aussprache

32. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die grenzüberschreitende Verschmelzung von Kapitalgesellschaften **(RA + E) (erste Lesung)**
- Annahme des Rechtsakts
 - Dok. PE-CONS 3632/05 DRS 15 SOC 243 CODEC 438 OC 353
 - + COR 1 (fi)
 - + COR 2 (en)
 - + COR 3 (hu)
 - + COR 4 (it)
 - + COR 5 (mt)
 - + COR 6 (pt)
 - + COR 7 (sl)
 - + COR 8 (cs)
 - + REV 2 (pl)
 - + REV 3 (lt)
 - + REV 4 (de)
 - + REV 4 COR 1 (de)
 - Dok. 11444/05 CODEC 648 DRS 21 SOC 318
 - + ADD 1
- vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
33. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Typgenehmigung für Kraftfahrzeuge hinsichtlich ihrer Wiederverwendbarkeit, Recyclingfähigkeit und Verwertbarkeit und zur Änderung der Richtlinie 70/156/EWG des Rates **(RA) (erste Lesung)**
- Annahme des Rechtsakts
 - Dok. PE-CONS 3634/05 ENT 63 ENV 257 CODEC 447 OC 359
 - + COR 1 (de)
 - + REV 1 (lt)
 - Dok. 11467/05 CODEC 653 ENT 103 ENV 370
- vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
34. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über Maßnahmen gegen die Emission gasförmiger Schadstoffe und luftverunreinigender Partikel aus Selbstzündungsmotoren zum Antrieb von Fahrzeugen und die Emission gasförmiger Schadstoffe aus mit Flüssiggas oder Erdgas betriebenen Fremdzündungsmotoren zum Antrieb von Fahrzeugen **(RA + E) (erste Lesung)**
- Annahme des Rechtsakts
 - Dok. PE-CONS 3617/05 ENT 44 ENV 169 CODEC 274 OC 230
 - Dok. 11468/05 CODEC 654 ENT 104 ENV 371
 - + ADD 1
- vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt

35. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Beschränkungen des Inverkehrbringens und der Verwendung von Toluol und Trichlorbenzol **(RA) (erste Lesung)**
- Annahme des Rechtsakts
Dok. PE-CONS 3626/05 ENT 60 ENV 230 CODEC 395 OC 308
+ REV 1 (en)
+ REV 2 (fr)
+ REV 3 (nl)
+ REV 4 (sl)
Dok. 11464/05 CODEC 652 ENT 102 ENV 369
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
36. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1059/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates über die Schaffung einer gemeinsamen Klassifikation der Gebietseinheiten für die Statistik (NUTS) aufgrund des Beitritts der Tschechischen Republik, Estlands, Zyperns, Lettlands, Litauens, Ungarns, Maltas, Polens, Sloweniens und der Slowakei zur Europäischen Union **(RA + E) (erste Lesung)**
- Annahme des Rechtsakts
Dok. PE-CONS 3622/05 STATIS 47 ECO 56 DU 44 CODEC 374 OC 302
Dok. 11462/05 CODEC 651 STATIS 74 ECO 89 DU 86
+ ADD 1
vom AStV (1. Teil) am 14.9.05 gebilligt
37. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche, einschließlich der Finanzierung des Terrorismus (RA + E) [erste Lesung]
- = Annahme des Rechtsakts
Dok. PE-CONS 3631/05 EF 14 ECOFIN 173 CRIMORG 48 CODEC 435
OC 351
+ COR 1
+ COR 2 (pl)
+ REV 1 (sv)
+ REV 1 COR 1 (sv)
+ REV 2 (fr)
+ REV 2 COR 1 (fr)
+ REV 2 COR 2 (fr)
+ REV 3 (pt)
+ REV 4 (de)
+ REV 4 COR 1 (de)
Dok. 11443/05 CODEC 647 EF 27 ECOFIN 253 CRIMORG 78
+ ADD 1
vom AStV (2. Teil) am 14.9.05 gebilligt
-